



ung **FR** Mode d'emploi de Cricath® Adult **IT** Istruzioni per l'uso di Cricath®  
Cricath® Adult **TR** Cricath® Adult kullanma talimatları **EN** Instructions for  
emploi de Cricath® Adult **IT** Istruzioni per l'uso di Cricath® Adult **NL** Gebrui-  
Cricath® Adult kullanma talimatları **EN** Instructions for use Cricath® Adult  
ult **IT** Istruzioni **CS** Návod k použití systému Cricath® Adult **IE** Cricath®  
nma talimatları **EN** Instructions for use Cricath® Adult **DE** Cricath® Adult  
l'uso di Cricath® Adult **NL** Gebruiksaanwijzing Cricath® Adult **PT** Instruções  
structions for use Cricath® Adult **DE** Cricath® Adult Bedienungsanleitung **FR**  
**NL** Gebruiksaanwijzing Cricath® Adult **PT** Instruções de utilização Cricath®  
ath® Adult **DE** Cricath® Adult Bedienungsanleitung **FR** Mode d'emploi de  
ctie Cricath® Adult **PT** Instruções de utilização Cricath® Adult **TR** Cricath®

## Návod k použití systému Cricath Adult

Název Ventinova Medical B.V.



Název produktu	Cricath® Adult	Sterilní	
Logo produktu		Jednorázové použití	
ID = Vnitřní průměr	2.0 mm	Prostudujte si návod k použití	
Délka	7 cm	Neobsahuje přírodní gumový kaučuk	
Číslo produktu			

**Obsluha**

Cricath Adult smí používat pouze vyškolený zdravotnický personál se zkušenostmi s péčí o dýchací cesty nebo osoba pod dohledem takového personálu.

**Zamýšlené použití**

Cricath Adult je určený k zajištění přístupu do trachey dospělých pacientů, v případech kdy nelze provést konvenční zajištění dýchacích cest pomocí masky a/nebo endotracheální roučky s velkým průměrem.

## Skupina pacientů

Dospělí

## Kontraindikace

Nejsou známe

## Potenciální komplikace

- Krvácení
- Hematom
- Dislokace katétru
- Tkáňový emfyzém
- Pneumomediastinum
- Punkce jícnu

## Popis produktu

Cricath Adult je katétr o délce 7 cm a o vnitřním průměru 2,0 mm, zaváděný po jehle o průměru 1,8 mm, určený ke krikotyreotomii.

## Balení

- Balení obsahuje Cricath Adult, včetně stříkačky a pásku-úchyty.
- Výrobek je uložen v balení se sloupnutelným uzávěrem, sterilizovaném etylénoxidem.
- Cricath Adult je sterilní, pokud je balení nepoškozeno a neotevřeno. Nepoužívejte Cricath Adult, pokud máte jakékoli pochybnosti o integritě obalu.
- Balený produkt uchovávejte na suchém místě.
- Nevystavujte nadměrně světlu

### Potřebný další materiál

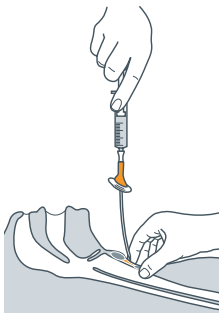
- Sterilní voda
- Ventilátor s konektorem typu Luer Male (např. Ventrain®)

### Varování a bezpečnostní upozornění

- Cricath Adult používejte výhradně v kombinaci s ventilátory (jako např. systém Ventrain) schopnými zajistit správný provoz po připojení ke katétru s malým průměrem. Prostudujte si návod k použití ventilátoru.
- Katétr Cricath Adult během použití bezpečně zajistěte, aby po celou dobu zůstal v požadované poloze v trachee.
- Po vytažení jehly znovu nezavádějte do katétru. Mohla by poškodit nebo propíchnout stěnu katétru.
- Pokud je to možné a relevantní v dané situaci, dodržujte zásady aseptiky a použijte lokální anestezii.

### Návod k použití

- 1 Sejměte ochrannou hadičku z jehly katétru, naplňte stříkačku sterilní vodou nebo fyziologickým roztokem a připojte ji k jehle katétru.
- 2 Připravte přední část krku pacienta.
- 3 Palpací vyhledejte krikotyroidní membránu mezi prstencovou a štítnou chrupavkou (*obrázek A a A\**).
- 4 Stabilizujte tracheu mezi palcem a ukazovákem.
- 5 Držte katétr za průhlednou vnější část jehly nebo stříkačku naplněnou vodou.
- 6 Zaveďte katétr kaudálně punkcí špičkou jehly přes krikotyroidní membránu (*obrázek A a A\**). Při vstupu do trachey pocítíte významný pokles odporu.



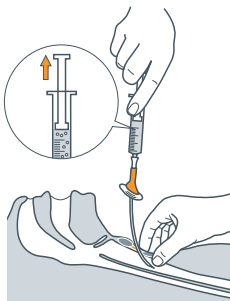
Obrázek A



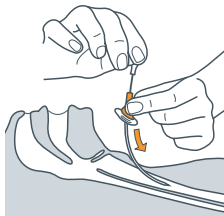
krikotyroidní membrána

Obrázek A\*

- 7 Vytažením pístu stříkačky potvrďte pozici katétru v trachee (obrázek B). Mělo by dojít k aspiraci vzduchu.
- 8 Opatrně zasuňte katétr do trachey kaudálně do polohy, ve které bude úchyt katétru v kontaktu s krkem (obrázek C).



Obrázek B



Obrázek C

## Návod k použití systému Cricath Adult

- 9 Poté vytáhněte jehlu (*obrázek D*). Po vytažení jehlu znovu nezavádějte do katétru. Mohla by poškodit nebo propíchnout stěnu katétru.
- 10 Připojte stříkačku ke katétru a opakovanou aspirací ověřte polohu katétru.
- 11 Zajistěte katétr pomocí dodávaného pásku nebo jiným způsobem (*obrázek E*).

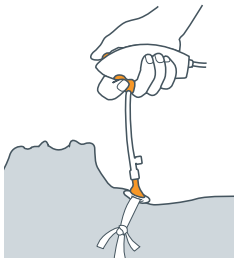


Obrázek D



Obrázek E

- 12 Připojte ke katétru odpovídající ventilátor (např. Ventrain) (*obrázek F*).



Obrázek F

© 2018 Ventinova, Eindhoven Nizozemí, všechna práva vyhrazena.

® 2018 Ventinova, Cricath a Ventrain jsou registrované ochranné známky společnosti Ventinova Medical.

Září 2018



MSS148-01

[www.ventinovamedical.com](http://www.ventinovamedical.com)



**Ventinova Medical B.V.** 5652 BJ Eindhoven **T** +31 (0)40 751 60 20  
**A** Meerenakkerplein 7 The Netherlands **E** info@ventinova.nl